

Fachwerkstatt Traktoren und Landmaschinen  
 Verkauf und Servicestelle

Spahau 5 6014 Luzern

[www.ruedi-littau.ch](http://www.ruedi-littau.ch)

Telefon: 041 250 27 77  
Telefax: 041 250 12 77  
e-mail: [info@ruedi-littau.ch](mailto:info@ruedi-littau.ch)

6014 Luzern, den 14. Febr. 2025

## Information zur Weiterentwicklung unseres Unternehmens

Sehr geehrte Damen und Herren

Wir informieren Sie heute über eine bedeutende Veränderung in unserem Unternehmen: Aufgrund von gesellschaftlichen und strukturellen zukünftigen Herausforderungen haben wir, die `Rüedi Technik AG`, entschieden, uns mit dem Grossteil des Betriebes einem grösseren Player anzuschliessen.

Per 1. Mai 2025 wird die `Rüedi Technik AG` in die `Kurmann Technik AG` integriert. Diese Veränderung stellt einen wichtigen Schritt dar, um Ihnen als unsere geschätzten Kunden weiterhin einen qualifizierten Service und eine erweiterte Produktpalette anzubieten.

### Was bedeutet das für Sie?

- **Kontinuität und Qualität:** Sie können auch weiterhin auf die gewohnte Qualität und Expertise, die Sie von uns kennen, zählen. Wir bleiben Ihr zuverlässiger Partner in der Melk-, Kühlungs- und Fütterungstechnik, mit der gewohnten DeLaval-Spezialisierung und einem noch effizienteren Service.
- **Zukunftsorientierter Service in der Landtechnik:** Durch die Veränderung können wir Ihnen im Bereich der Landtechnik wieder einen professionellen und Ihren Bedürfnissen angepassten Service anbieten.

Wir freuen uns darauf, Ihnen in beiden Bereichen – Melktechnik und Landtechnik – einen umfassenden Service zu bieten.

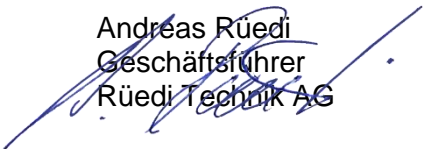
Meine Eltern und ich bedanken uns herzlich bei Ihnen für das Vertrauen, das Sie uns in der Vergangenheit entgegengebracht haben. Ihre Treue, die guten Gespräche und die erfolgreiche Zusammenarbeit bedeuten uns sehr viel. Wir sind stolz darauf, Sie als Kunden zu betreuen und freuen uns auf die Fortsetzung mit der neuen Partnerschaft `Kurmann Technik AG`.

Es freut uns auch, Ihnen mitzuteilen, dass unsere geschätzten Mitarbeiter der `Rüedi Technik AG` die Chance ergreifen können, in das neue Unternehmen `Kurmann Technik AG` einzutreten. Somit können wir Ihnen weiterhin den gewohnten Service und die Qualität bieten, auf die Sie sich stets verlassen konnten.

Für Fragen oder weitere Informationen stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung. Sie erreichen uns wie gewohnt unter 041 250 27 77.

Wir danken Ihnen nochmals für Ihr Vertrauen und freuen uns, Ihnen auch in Zukunft mit unserem erweiterten Service, unter neuem Geschäftsnamen, zur Seite zu stehen.

Mit freundlichen Grüssen

  
Andreas Rüedi  
Geschäftsführer  
Rüedi Technik AG

  
Erika Rüedi  
Inhaberin  
Rüedi Technik AG

  
Josef Rüedi  
Inhaber  
Rüedi Technik AG